

с) достаточность положений существующего соглашения об опеке в отношении всех приведенных выше факторов;

d) приблизительный срок, который, по ее мнению, при настоящих условиях потребуется для проведения полностью одной или нескольких мер, рассчитанных на создание предпосылок, необходимых для достижения данной подопечной территорией самоуправления или независимости;

e) срок, в течение которого данная подопечная территория предположительно достигнет самоуправления или независимости.

*361-е пленарное заседание,  
18 января 1952 г.*

## 559 (VI). ДОКЛАД СОВЕТА ПО ОПЕКЕ

*Генеральная Ассамблея,*

1. *принимает* к сведению доклад Совета по Опеке, охватывающий как его третью специальную сессию, так и восьмую и девятую сессии<sup>14</sup>;

2. *выражает уверенность* в том, что Совет по Опеке, исполненный духом подлинного понимания и сотрудничества, будет и впредь содействовать — притом со все возрастающей эффективностью — осуществлению высоких целей международной системы опеки;

3. *рекомендует*, чтобы Совет по Опеке учел на своих ближайших сессиях замечания и предложения, сделанные в ходе обсуждения доклада Генеральной Ассамблеи на шестой сессии, включая происходившие в Четвертом комитете ценные прения по различным конкретным проблемам опеки, для достижения скорейшего их разрешения.

*361-е пленарное заседание,  
18 января 1952 г.*

## 560 (VI). ИНФОРМАЦИЯ О ПРОВЕДЕНИИ В ЖИЗНЬ ПРИНЯТЫХ ГЕНЕРАЛЬНОЙ АССАМБЛЕЕЙ И СОВЕТОМ ПО ОПЕКЕ РЕЗОЛЮЦИЙ, КАСАЮЩИХСЯ ПОДОПЕЧНЫХ ТЕРРИТОРИЙ

*Генеральная Ассамблея,*

*напоминая* о своих резолюциях 436 (V) и 433 (V) от 2 декабря 1950 года относительно информации о проведении в жизнь принятых Генеральной Ассамблеей и Советом по Опеке резолюций, касающихся подопечных территорий,

*рассмотрев* составленный Генеральным Секретарем меморандум по вопросу об информации о проведении в жизнь принятых Генеральной Ассамблеей и Советом по Опеке резолюций, касающихся подопечных территорий<sup>15</sup>,

1. *принимает к сведению* составленный Генеральным Секретарем меморандум по вопросу об информации о проведении в жизнь принятых Генеральной Ассамблеей и Советом по Опеке резолюций, касающихся подопечных территорий;

2. *констатирует*, что в некоторых случаях еще не были проведены в жизнь все принятые Генеральной Ассамблеей и Советом по Опеке рекомендации и резолюции, относящиеся к подопечным территориям;

3. *констатирует*, что принятые до настоящего времени Советом по Опеке меры не удовлетворяют пожеланиям, выраженным Генеральной Ассамблеей в подпункте d пункта 1 резолюции 433 (V);

4. *выражает надежду*, что управляющие власти, которые этого еще не исполнили, проведут возможно скорее в жизнь все эти рекомендации и резолюции и сообщат Совету по Опеке о предпринятых или намечаемых ими в этом направлении шагах;

5. *предлагает* Совету по Опеке, чтобы дать Генеральной Ассамблее возможность иметь вполне определенно в своем распоряжении все необходимые сведения для выполнения ею обязанностей в отношении международной системы опеки, включать в каждом случае в соответствующий раздел его доклада Генеральной Ассамблее заключения, которые представляются ему необходимыми, относительно мероприятий, проведенных управляющей властью, а также относительно шагов, которые, по его мнению, должны быть предприняты в свете этих заключений.

*361-е пленарное заседание,  
18 января 1952 г.*

## 561 (VI). СЕЛЬСКОХОЗЯЙСТВЕННОЕ РАЗВИТИЕ ПОДОПЕЧНЫХ ТЕРРИТОРИЙ

*Генеральная Ассамблея,*

*отмечая* решения, принятые Советом по Опеке в связи с резолюцией 438 (V) Генеральной Ассамблеи от 2 декабря 1950 г. о сельскохозяйственном развитии подопечных территорий<sup>16</sup>,

*отмечая*, в частности, сложность и строго технический характер предпринятого исследования,

*рекомендует* Совету по Опеке рассмотреть вопрос о привлечении соответствующих специализированных учреждений, в частности, Продовольственной и сельскохозяйственной организации Объединенных Наций и Международной организации труда, а также, в случае необходимости, других специалистов к участию в работе по изучению вопросов, касающихся сельскохозяйственного развития подопечных территорий.

*361-е пленарное заседание,  
18 января 1952 г.*

## 562 (VI). ОТМЕНА ТЕЛЕСНЫХ НАКАЗАНИЙ В ПОДОПЕЧНЫХ ТЕРРИТОРИЯХ

*Генеральная Ассамблея,*

*исходя* из своей резолюции 440 (V) от 2 декабря 1950 г., в которой она рекомендовала принятие немедленных мер к полной отмене телесных наказаний во всех подопечных территориях, где они еще существуют,

*принимая во внимание*, что в указанной резолюции не проводится никакого различия между подсудностью территориальным и туземным судам, которым принад-

<sup>14</sup> Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, шестая сессия. Дополнение № 4.

<sup>15</sup> A/1903 и Add. 1 и 2.

<sup>16</sup> Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, шестая сессия. Дополнение № 4, часть I, глава VI, раздел 2.

лежит право по закону или обычаю налагать такие наказания,

приняв к сведению доклады, представленные во исполнение указанной резолюции заинтересованными управляющими властями<sup>17</sup>,

1. *отмечает*, что были приняты меры для сокращения числа правонарушений, за которые применяется это наказание;

2. *отмечает* доводы, представленные заинтересованными управляющими властями в объяснение мотивов, по которым это наказание полностью еще не отменено;

3. *полагает*, тем не менее, что эти соображения не должны были бы препятствовать полной отмене телесных наказаний в подопечных территориях, в которых они еще существуют;

4. *настаивает* на полной отмене телесных наказаний (плетью, палками или иным способом) в качестве дисциплинарной меры во всех тюрьмах подопечных территорий, где эти наказания еще существуют;

5. *рекомендует* управляющим властям незамедлительно ввести в действие новое законодательство, которое во всех случаях заменит телесные наказания мерами современной пеналогии;

6. *повторяет* свои прежние рекомендации и настаивает на том, чтобы заинтересованные управляющие власти безотлагательно выполнили эти рекомендации.

361-е пленарное заседание,  
18 января 1952 г.

#### 563 (VI). АДМИНИСТРАТИВНЫЕ СОЮЗЫ, ВЛИЯЮЩИЕ НА ПОЛОЖЕНИЕ ПОДОПЕЧНЫХ ТЕРРИТОРИЙ

Генеральная Ассамблея,

постановив в резолюции 443 (V) от 12 декабря 1950 г. отложить рассмотрение вопроса об административных союзах, влияющих на положение подопечных территорий, до своей шестой сессии,

напоминая, что в резолюции 224 (III) от 18 ноября 1948 г. она предложила Совету по Опеке изучить вопрос об административных союзах во всех его аспектах и что в резолюции 326 (IV) от 15 ноября 1949 г. она рекомендовала Совету по Опеке завершить проводимое им исследование,

напоминая также, что в резолюции 326 (IV) она отметила, что соглашениями об опеке не разрешается создание никаких видов политических ассоциаций, которые связаны с аннексией подопечных территорий в какой бы то ни было форме, или таких ассоциаций, в результате которых они потеряли бы свой статус подопечных территорий, и подтвердила, что меры, касающиеся таможенных, фискальных и административных союзов, не должны никоим образом служить препятствием к свободному развитию каждой подопечной территории в направлении к самоуправлению или независимости,

<sup>17</sup> Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, шестая сессия, Дополнение № 4, часть II.

рассмотрев доклады Совета по Опеке, относящиеся к административным союзам<sup>18</sup>, и методы, которыми Совет продолжает пользоваться при наблюдении за развитием таких союзов,

1. *отмечает*, что Совет по Опеке еще не был в состоянии полностью исследовать все аспекты административных союзов;

2. *отмечает* также, что некоторые рекомендации Совета еще не были полностью проведены в жизнь;

3. *предлагает* Совету по Опеке, чтобы позволить Генеральной Ассамблее прийти к заключению относительно существующих административных союзов, влияющих на положение подопечных территорий, представить ей на седьмой очередной сессии специальный доклад, где был бы дан полный анализ как каждого административного союза, в котором участвует какая-либо подопечная территория, так и статуса Камеруна и Того под французским управлением в связи с их участием во Французском союзе, обратив особое внимание на:

a) соображения, перечисленные в пункте 1 резолюции 326 (IV) Генеральной Ассамблеи;

b) совместимость уже проведенных мероприятий с положениями Устава Организации Объединенных Наций и соответствующего соглашения об опеке;

4. *учреждает* Комитет по административным союзам, который должен собраться за три недели до открытия следующей очередной сессии Генеральной Ассамблеи, в составе Бельгии, Бразилии, Индии и Соединенных Штатов Америки, для предварительного рассмотрения специальных докладов, составленных Советом по Опеке, и представления замечаний по ним Генеральной Ассамблее на седьмой очередной сессии.

361-е пленарное заседание,  
18 января 1952 г.

#### 564 (VI). ЭКОНОМИЧЕСКОЕ ПОЛОЖЕНИЕ И ПРОБЛЕМЫ ЭКОНОМИЧЕСКОГО РАЗВИТИЯ НЕСАМОУПРАВЛЯЮЩИХСЯ ТЕРРИТОРИЙ

Генеральная Ассамблея,

принимая к сведению доклад, составленный Специальным комитетом для изучения информации, передаваемой согласно статье 73е Устава, об экономическом положении и проблемах экономического развития самоуправляющихся территорий<sup>19</sup>,

1. *утверждает* доклад Специального комитета, как краткое, но продуманное изложение экономического положения в самоуправляющихся территориях и проблем экономического развития;

2. *предлагает* Генеральному Секретарю препроводить настоящий доклад на рассмотрение государственных членам Организации Объединенных Наций, ответственным за управление самоуправляющимися территориями, Экономическому и Социальному Совету

<sup>18</sup> Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, пятая сессия, Дополнение № 4, стр. 191-194 и 196-227; шестая сессия, Дополнение № 4, глава VI, раздел 1.

<sup>19</sup> Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, шестая сессия, Дополнение № 14, часть III.